LA PROTESTA

Año XI — Buenos Aires, SABADO 16 de Mayo de 1908 — Núm. 1348

DIARIO DE LA MAÑANA

Oficinas: LIBERTAD, 837 y 839

Teléfono: U. T. 2077 (Juncal)

Precios de Suscripción:

En la capital, mensual $ 1.20. En el interior $ 1.50
En el exterior $ oro 0.70. Número suelto 0.05 ct

HORAS DE OFICINA:

Administración: de 8 a. m. á 9 p. m. días hábile
Redacción: de 4 p. m. á 1 a. m. los días de labor
El dinero debe enviarse en giros ó bonos, valor declarado ó carta certificada á nombre de J. Creagh

Viento en popa!

Para La Protesta

San Pablo, (Brasil) mayo 8 de 1908.

Se creerá, sin duda el lector que vea el epígrafe de la presente, que el que tales líneas escribe, atraviesa el océano sobre un trasatlántico, cuyos hornos generan el vapor que pone en conmoción prolífica los grandes y pequeños núcleos de la actividad impulsora. Se imaginará además el rastro que la marcha vertiginosa de las hélices dejarán tras sí. Se le presentarán á la imaginación las gaviotas que indiferentes al agua del caudaloso charco, escoltan el navío, saboreando los alimentos que á su paso deja. Todo esto podrá imaginarse si conoce los antecedentes—ó el preámbulo si se quiere—del viaje por mi emprendido; pero al final de cuentas nada de eso sucede. El aludido pisa tierra tan firme como el primero de los mortales.

Quizás él podría contaros una historia con su parte de ridículo, de cómica y de espeluznante. Tiene un poco de todo como otras muchas historias. La historia esa tiene un sin igual parecido con una ensalada rusa. En ella entrarían las torpezas, las incapacidades y manías de una infinidad de chiflados que pretenden aparentar ser los genuinos, los únicos salvadores de la sociedad actual, amenazada por el terrible peligro de las nuevas ideas.

Y cómo proceden los pobres!...

—*—

Hubo una vez en una llamada tierra libre—pues estoy seguro que alguien así la llamó—república federal, y que sé yo cuantas cosas más, una clase de gobernantes tan cándida y tan torpe, que en la creencia y quizás con la convicción—pues de los brutos todo es de esperarse de desterrar las ideas que como consecuencia lógica del progreso tomaban cuerpo y se perfeccionaban, inventó y sancionó una ley llamada de residencia, y la cual consiste, según ellos, en inutilizar á los que con entereza sostienen esas tendencias, en abierta discrepancia, desde luego, con su propia torpeza, y según yo que reconozco esto último, viajar gratis cuando sé me antoje y cuando me de la gana.

La ley esa,—y téngase en cuenta que no se trata de un cuento, sino de una realidad al alcance de todos—me está resultando una maravilla, como le resultará á todos los que desean conocer y llevar sus impresiones á todos los confines del planeta. Debido á ella no sólo me hallo incluído en la lista de los veraneantes, á las playas europeas ó de que últimamente optan por pasar los rigores invernales en climas templados, como son los que en la actualidad me encuentro—sino que todo esto que parecería un sueño dorado, á no ser por la inconsciente generosidad—que equivale decir torpeza — de polizontes y governantes—lo acabo de realizar, satisfaciendo con él uno de mis mayores deseos.

Este viaje que burlé hace tres meses, esperando la ocasión propicia, es decir, el tiempo á propósito para burlar la estación invernal, me está resultando inmejorable y no será extraño que lo repita.

Estoy por creer que los señores encargados de abonarlo nuevamente no se rehusarán de satisfacer mis deseos. En los viajes se estudia y se hace propaganda, y á ninguno mejor que á los anarquistas les conviene una *beca* de esta índole. Por lo que á mí me toca, y á juzgar por los gastos que en tres meses ocasioné al llamado tesoro público de aquella tierra de promisión, me creo ya en posesión de la misma.

Y después de todo sería bueno, útil, conveniente, observar á los *señores paganinis*, que para estos viajes no se necesitan tantas *alforjas*. Antes he dicho, y creo que lo han sentido,—pues los *tutores* así me lo prometieron—que no saldría de la América del Sud, si mi pasaje no era directo—terminantemente—á Barcelona. Y si esto es así, ¿por qué, pues, se pretende que yo vaya á Génova para allí trasbordar? ¿Por qué motivo voy yo á atravesar dos veces el golfo de León, cuando sin pasar ni acercarme á él se puede ir directamente á Barcelona? Eh? Yo no encuentro motivo para ello, y por lo tanto no saldré de la América del Sud en tanto no se me abone el viaje directo á Barcelona.

—*—

¡Viento en popa! Sí, señores polizontes. Viento en popa, mientras vosotros—miserables legajos de otras edades—despojos de la barbarie, os revolcáis en el cieno inmundo, causando lástima y risa á los que llegaron á comprender vuestra impotencia, vuestra ignorancia, vuestras torpezas sin fin....

¡Lástima grande que yo pudiera hablaros en serio! ¿Pero....cómo hacerlo, si os conozco de cerca y el ridículo obliga este temperamento á no poder contener la risa?

Me habéis recomendado como recomendásteis á otros camaradas, á vuestros colegas de otros países. «Ahí va un peligroso, un terrible, ¡ojo! ¡ojo! ¡mucho ojo! ¿Y qué sucedió después? que con tanto *ojo* se alucinaron y no vieron nada. ¡Picarones!

¡Pero cómo es de terrible la lucha por la vida!...No hay más que ver los inventos que se hacen para sostener el turrón. Mas, una metamorfosis al igual de las que se operan en todas las manifestaciones de la naturaleza se operan también en el entendimiento de los individuos parte integrante de la misma, sucediendo con esto lo inevitable; ruindades y falsedades quedan en descubierto

—*—

Y después de todo será bueno que os cuente la aventura que precedió y dió origen á mi desembarque en el puerto de Santos. Ella parecería inverosímil al no tratarse de polizontes.

El Indiana no había fondeado aún, cuando en busca de este tan «peligroso» mortal se hallaban sobre cubierta el jefe de los sabuesos Wasintan acompañado de once individuos más. Se dirigen á la oficialidad del buque y ésta me presenta. Ellos me comunican lo que yo tenía por demás sabido al acatar sus órdenes «Vousé no pode desembarcar!»

—Por los macacos ó por la fiebre amarilla?; les respondo.

Aquí los polizontes me niegan toda explicación satisfactoria lo cual da origen á que mi nerviosidad se desahogue con una peroración sobre el caso, en la cual dichos fulanos no quedaron por cierto muy bien parados ni siquiera ante los mismos burgueses, pues la escena se desarrolló en la cámara del buque.

No había pasado mucho tiempo cuando llegan nuevos refuerzos que seguramente habían pedido para el caso. Mi custodia no se reducía ya á una docena de individuos, sino que pasaban de dos. El prefecto les ordena no se me arrimen ni me atiendan en nada. Demuestra temer un engatuzamiento colectivo. Ellos todos toman posiciones estratégicas observando mis movimientos.

Las recomendaciones de los sabuesos bonaerenses los tienen asustados. Trátase de un individuo con más mañas que días de vida, y más astucia que cuerpo. Yo no puedo contener la risa é imagino cambiarme de ropa y sacrificar el traje que llevaba puesto en aquel momento.

Con tres palos había hecho una especie de maniquí y lo visto con el traje que llevaba. La noche se venía encima y al vapor le faltaba poco tiempo para zarpar. Ya entre día y noche yo saco el maniquí de debajo el asiento me pongo en su sitio y lo pongo en el mío. Observo un momento á los guardianes y veo que no me extrañan. En esto me escabullo y ellos quedan tan tranquilos. Parte de ellos guardaban la planchada y yo con ropa diferente paso por el medio con toda tranquilidad.

Los *astutos* policías observaban el traje y no lo que él encerraba.

Ya en tierra y libre de sus garras observaba desde uno de los cerros que circundan á Santos la silbatina infernal con que obsequiaron á los polizontes los pasajeros del Indiana.

Máximo Suárez



INGLATERRA

En las fronteras de la India

LONDRES, 15—El general Wilkoes continúa su campaña contra los insurrectos.

Son ya tres tribus más las que se han unido á la de los mohameds. Los sublevados cuentan con grandes depósitos de armas, procedentes de los parques del emirato del Afghanistan.

La orden del emir de suspender la venta de las armas viejas, ha llegado demasiado tarde.

Los insurrectos tienen varias baterías de montaña adquiridas de las consideradas como deshecho por el ejército afghano al comprar el nuevo material de que actualmente se sirve.

NORTE AMERICA

En busca de mercados

NUEVA YORK, 15—Se terminó hoy la conferencia de los delegados de los grandes centros productores reunida en esta ciudad.

Ha llegado á la conclusión de que es indispensable buscar mercados nuevos para los productos de la industria americana, por haber una plétora espantosa de artículos manufacturados en los depósitos de todos los grandes centros.

Se constituyó la comisión de propaganda y se someterá al estudio de la mayoría la idea de establecer depósitos á consignación en las principales plazas comerciales de América y Oceanía.

ESPAÑA

Manifestación contra los proyectos del gobierno

MADRID, 15.—En Jerez se promovió ayer un grave alboroto por haberse tratado de organizar una manifestación popular en contra de los planes de represión del anarquismo.

La guardia civil recibió muchas pedradas. La autoridad del alcalde fué desacatada por los manifestantes.

Desde Cádiz se envió un escuadrón de caballería. La tranquilidad quedó restablecida ayer mismo sin que se tuviera que recurrir á medidas de rigor.

En la frontera de Portugal

MADRID, 15—Se ha descubierto un gran contrabando de armas en una dehesa situado no lejos de Garrobillos (Cáceres) destinado á los republicanos portugueses.

El gobierno recibió la denuncia de la misma policía del vecino reino. El contrabando se compone de muchos fusiles Remington, de los llamados americanos, vendidos por el gobierno español como deshechos al renovar su armamento.

El conflicto de Casablanca

MADRID, 15.—No se ocupan hoy los periódicos de otro asunto que del conflicto entre españoles y franceses en Casablanca.

La opinión unánime condena la actuación de las tropas españolas en un país donde nada tiene que hacer el gobierno sino favorecer los intereses de Francia.

CONFERENCIAS

OBREROS DEL PUERTO DE LA CAPITAL

Esta sociedad patrocina una conferencia para el domingo 17 á las 2 p. m. en el local social de la calle Zárate 361.

Harán uso de la palabra varios compañeros.

La Harmonía

A veces encontramos algunos que nos manifiestan su extrañeza por los continuos dimes y diretes que hay entre anarquistas, socialistas y sindicalistas. Y nos dicen que debería existir más harmonía y que el tiempo y los argumentos que se invierten en esas riñas entre elementos un tanto afines, deberían utilizarse en hacer propaganda entre los inconscientes—que son legión—y cada uno por su lado

A primera vista parecen tener razón los que así arguyen, y sus lamentaciones muy dignas de tenerse en cuenta. Pero á poco que se reflexione sobre el particular, se echa de ver, primero que la riño es inevitable, y segundo que no es cierto se pierda tiempo, ni se argumente estérilmente.

Y tenemos que reconocerlo así, aunque con los quejosos coincidamos en que es deplorable esa lucha, cuya inevitabilidad se demuestra con sólo ver su persistencia aquí y en todas partes, así como hemos de demostrar que no es inútil, aunque supongan lo contrario quienes sólo ven las asperezas que ella suscita.

Lógica es esa contienda. Unos á otros se estorban. Las iniciativas procedentes de cada bando chocan con las del contrario y á veces unas y otras fracasan, suscitando un muy legítimo rencor en todos. Es muy natural que esto ocurra, y tiene la misma explicación que los choques que se producen con la policía y los burgueses, y que también los amigos de la harmonía entre socialistas, sindicalistas y anarquistas deberían lamentar, pues sería mucho mejor que reinase igualmente harmonía entre burgueses y proletarios.

Son estas las consecuencias inmediatas de la propaganda, cosa que parecen no ver, algunos superficiales muy dados á la ligereza.

Ilustremos con algún ejemplo nuestro aserto.

Los anarquistas de acuerdo con sus ideas hacen propaganda antipolítica, y esta propaganda forzosamente tiene que molestar á los socialistas en su condición de partidarios de la política.

Los socialistas incitan á los trabajadores á luchar legalitariamente y naturalmente tiene que fastidiar esa prédica á los anarquistas que preconizan los métodos revolucionarios.

Los sindicalistas no creen útil y antes bien consideran perjudicial la difusión de ideas—la ideología como dicen ellos—en los gremios, y lógicamente tiene que originar esto el antagonismo de los anarquistas y socialistas que consideran necesaria la propaganda de sus ideales.

¿Cómo, pues, evitar los enconos y las luchas hasta personales entre unos y otros?

El ataque de unos á otros, es pues, inevitable; es la consecuencia inmediata de la diversidad de propósitos y medios que cada escuela tiene y que chocan y chocarán continuamente.

Ahora bien: ¿es ó no perjudicial esa guerra que continuamente se hacen todos?

Algo tiene de perjudicial, pero no tanto como á primera vista parece. Nos explicaremos. Del encuentro entre unos y otros, surge la propaganda con mayor actividad. Las doctrinas se ponen de frente. Los argumentos se robustecen y aclaran con el choque, y hasta el más corto de inteligencia se interesa por la polémica y puede finalmente juzgar con más acierto de parte de cual contendiente hay mayor suma de razón, pues si bien la controversia es para los contendores un ejercicio mental que á ninguno de ellos hace cambiar en un ápice de sus ideas ya que el amor propio les suele impedir reconocer superioridad en el adversario, en cambio quien presencia el choque encuentra más claras las ideas en pugna, que cuando lee libros cuyos autores para nada tuvieron en cuenta á quienes piensan de diferente modo ó no preveyeron las objeciones que el lector podría hacerles.

De ahí la conveniencia de la polémica, la utilidad de la refutación, las ventajas de esa guerra encarnizada que se hacen los socialistas, sindicalistas y anarquistas, y que viene á ser el método más activo de propaganda.

Lo único lamentable es la degeneración de esa guerra en el personalismo, pues éste nada enseña como no sea incultura, grosería y las pequeñas miserias de los hombres, francamente poco edificantes y educadoras.

Pero esto es un pequeño detalle, nada más.

Eduardo G. Gilimón.

Manifiesto

A los trabajadores regionales, nacionales é internacionales

Compañeros:

La burguesía, heredera de los privilegios sociales de todos los tiempos, apoyada en los dogmas, que engañan, y en la fuerza pública, que reprime y contiene, quiere encauzar una vez más el progreso en beneficio propio y exclusivo.

No le basta tener apropiada y acotada la tierra de modo que el pobre no tenga suelo donde tenerse en pie; ni haber declarado justa y legal la usurpación del fruto de nuestro trabajo; ni haber puesto la enseñanza de la ciencia en la Universidad á disposición del que posee moneda que representa trabajo de otros,—necesita además forzar al trabajador á que asista impasible al lanzamiento de su pegujal por el funcionario sacamantas, al desahucio que le pone los trastos en la calle, al clamor de los pequeñuelos que le piden pan, á la implantación del invento mecánico que le priva del jornal, á la hecatombe del grisú, del descarrilamiento y del naufragio no evitado por la insaciable avaricia de las grandes compañías, al insolente orgullo del rico que habita espléndidos palacios, ostenta soberbios trenes, se ceba y embrutece en sibaríticas orgías y marca su rostro con el signo inhumano del desprecio á sus inferiores; — y para esto manda al Estado, su brazo secular en funciones de sayón victimario, que dé una vuelta de manecerda, y ahí tenéis el proyecto de ley de represión del anarquismo, de acuerdo con todos los medios de sumisión obrera impuestos en todas las naciones, repúblicas federales ó unitarias, monarquías absolutas ó constitucionales del mundo civilizado.

Y sabedlo, trabajadores; el anarquismo sóis vosotros sin distinción de color, creencia ni nacionalidad, sino como partidarios de una doctrina sociológica, en cuanto tenéis conciencia de vuestro derecho y sentimientos humanos para protestar contra el sistemático despojo que os sujeta á privación constante, á ese déficit vital que aniquila vuestras fuerzas y os priva de alimento, de aire respirable, de vestido, de instrucción de esparcimiento de amor y de alegría, y reduce la cifra de nuestra mortalidad á proporciones horrorosas que equivalen á sistemática matanza,—y á manteneros en pasividad eterna, y á evitar probables y futuras rebeldías, se dirigen vuestros dominadores.

Fuerais concurrentes asiduos á misa y al colegio electoral, obedeciérais al amo, creyerais al obispo ó al jefe político, vitoreáseis en comparsa cerrada á vuestros mandarines cuando se presentan triunfalmente, pagáseis sin protestar la contribución indirecta, que caseros y mercaderes os imponen para ganar algo todavía con la contribución directa, os dejaréis reclutar dócilmente empuñando el arma homicida y renunciando por consiguiente á vuestros amores y á vuestros ideales, os fuéseis sin escándalo á la emigración en busca de otra ilusoria patria ó al cementerio en busca de reposo eterno, y seríais como moléculas del colectivo Juan Lanas, que, con sus colegas Jonhatan, John Bull y Jacques Bonhomme son como el tipo del sufrido plebeyo que soñó siempre el soberbio patricio.

Pero no; en último término, á pesar de todas las desviaciones é imposiciones imaginables, el progreso corre para todos, y si en la distribución de sus beneficios está nuestra sociedad tan atrasada como en los remotos tiempos de la implantación de las castas, causando asombro que á la par que nuestros adelantos científicos é industriales se halle nuestra sociedad en estado de barbarie, según expresión de un hombre de ciencia tan eminente como cándido, E. Haeckel, en punto á extensión y conocimiento de la inmanencia é igualdad del derecho humano, no hay ya magnate que ignore que disfruta abusiva y criminalmente de lo superfluo por incumplimiento de los deberes que dan derecho á lo necesario, ni desdichado gañán que no tenga noción de que se le despoja de su justa participación en el patrimonio universal; sin que para ese conocimiento sea obstáculo la educación falsa de unos, ni la sistemática incultura de otros, porque tras la lisonja que la pluma burguesa dirige al privilegiado, lo mismo que en el conciliábulo de parias analfabetos, la verdad y la justicia se elevan resplandecientes manifestando la injusticia social y señalando el ideal de paz y amor que anela el que sufre y de que necesita el que vive en situación injustificada; no en balde cuenta la historia una larga serie de trastornos y transformaciones, de programas fracasados y de esperanzas defraudadas.

La injusticia, la legalidad, las clases privilegiadas de una parte; la justicia, la protesta, millones y millones de asalariados de otra; bandas de ricos ó de aspirantes á serlo monopolizando el poder y la riqueza de las naciones, legiones inmensas de trabajadores sumidos en miserable pobreza, viviendo materialmente de los desperdicios de sus dominadores. He ahí el cuadro de nuestra civilización.

Diríase que la humanidad en su vía progresiva se halla ante un muro infranqueable, en un verdadero callejón sin salida, condenada por falta de natural expansión á atrofiarse monstruosamente en los moldes de ese repugnante individualismo que constituye la médula de la historia, consecuencia natural de los errores místicos y sociales de todas las razas y de todos los tiempos. Ese muro, ese obstáculo hasta aquí insuperable es *la propiedad* en su concepto legal y en su práctica. Por el modo de entender y practicar *la propiedad*, los bienes naturales, el suelo, el subsuelo, las fuerzas manifiestas y las ocultas que la ciencia descubre y aplica como resumen de la observación, del estudio, del pensamiento, del método, de los hombres de todos los tiempos y países, es decir, lo que por su esencia y por su conocimiento y aplicación no puede ser particularmente apropiado y ha de ser de todos, forma un vínculo que la ley sujeta al perpetuo dominio de los privilegiados. Por efecto de ese vínculo, en vez de inteligencias luminosas, libres iniciativas, grandiosas agrupaciones de coincidentes creadoras de obras portentosas de utilidad y belleza que harían de nuestro mundo un paraíso, vivimos en plena incoherencia, y á la abundancia, la adaptación y la expansión, asociamos la privación, la atenuación, la limitación y la muerte á todas las manifestaciones de la vida.

La apropiación parcial, privilegiada, de lo inapropiable, de lo que á todos pertenece, del patrimonio universal, ese es el mal, ese es el obstáculo, ese es el muro de contención, y su remedio, su apartamiento, su derrumbamiento, se halla en la idea opuesta, ó sea la práctica de la participación de todos y de todas, sin limitaciones ni exclusivismos, en la riqueza social.

Así planteado, y así y sólo así puede plantearse, el famoso problema social, se halla teóricamente resuelto. Para resolverlo prácticamente sólo falta que los usurpadores se determinen á restituir ó que los despojados por la usurpación se decidan á expropiar. Respecto de la restitución, no hay que esperarla, como lo demuestra el fracaso de la parábola del dromedario y del ojo de la aguja, predicada en el Evangelio á muchas generaciones de creyentes enriquecidos ó ansiosos de riquezas, que pospusieron los bienes terrenos, mezquinos, pero positivos, á los celestiales, problemáticos, aunque prometidos como eternos, y también la farsa representada por la nobleza francesa en la noche histórica del 4 de agosto de 1789, que fingió despojarse de sus títulos en bien de la igualdad, pero reservándose sus propiedades. Queda la expropiación, y ésta—rechazando los paliativos reformistas de efecto estacionario, aunque se presenta con carácter radical, propuestos por cooperativos y armonizadores entre capitalistas y obreros, ó por socialistas y republicanos aspirantes á prebendas y jefaturas—ha de ser expropiación pura y simple, sin posterior sanción de la *Gaceta*, como corresponde al programa revolucionario que ya en los orígenes de La Internacional declaró: «no queremos el privilegio ni para nosotros mismos; no más derechos sin deberes, no más deberes sin derechos», el cual como amplísima vía abierta al progreso, no admite, no puede admitir, la voluntad preocupada, limitada, interesada, de ningún legislador, ni la consigna vejatoria de ninguna autoridad.

Expropiación, no para que la usurpación cambie de sujeto, no para que el despojado de ayer sea el usurpador de mañana, á semejanza de las transformaciones y revoluciones históricas efectuadas por la conquista ó por el predominio de las categorías sociales; ejemplo esa misma burguesía que atentó contra los bienes de la aristocracia y desamortizó los de la iglesia en beneficio propio, y hoy, para conservar y fomentar su usurpación, forma truts y se confabula con el clero y con la aristocracia, sino para dar á todo el mundo el fácil y debido acceso á la participación en el patrimonio universal.

Trabajadores: no escuchéis la falsa ciencia de los economistas burgueses, que, tomando los efectos por causas, presentan como leyes inmutables lo que es sólo resultado inevitable del monopolio, de la explotación y de la tiranía; no os sometáis á la imposición del oportunismo definido por los falsos radicales que ponen la posibilidad del ejercicio de los derechos humanos bajo la conveniencia de los llamados derechos adquiridos los cuales no darán jamás de sí la oportunidad de la renuncia; despreciad la necia petulancia de los superhombres que, faltos de talento y de riqueza para gozar de una superioridad positiva, han imaginado una nueva especie zoológica, la del nuevo *homo sapiens*, donde, á semejanza de los infelices que padecen el delirio de grandezas, gozan de las aberrantes dulzuras de la desigualdad.

Ni nos creáis por fe y por confianza, porque la fe no razona y cree sin saber, y la confianza es abdicación de la voluntad, de la propia iniciativa y de la perseverancia en una resolución racional.

Hombres sóis, en medio de la naturaleza os halláis, en una sociedad producto de la evolución progresiva vivís, á ese progreso habéis de contribuir forzosamente, pues considerando que todas las categorías, todas las usurpaciones, todas las imposiciones son hechos que, si han tenido una explicación histórica, carecen de toda justificación racional, y que sólo se sostienen por la base que le presta vuestra masa ignorante, pasiva y compacta, no tenéis más que pensar, decidir y obrar, convirtiendo ese conglomerado llamado masa popular de que formáis parte en unidades conscientes y activas que se emancipan y libertan porque pueden, y pueden porque quieren.

¿Medios? ¡Quién habla de ellos cuando no se trata de entidades colectivas llamadas pueblo ni partido obedientes á un caudillo ó á un tribuno, sino de millones de individuos capaces cada cual por sí, de decir á los que les mandan, les engañan ó les explotan: cada uno de nosotros valemos tanto como tú y todos juntos mucho más que tú!

Compañeros, pensad si es esa la respuesta que, en España en particular y en todo el mundo en general, debéis dar al bloque de la solidaridad burguesa, al proyecto de represión del anarquismo y al programa del partido republicano radical en formación aquí y formado y aun gobernando en otros países.

Considerad que todas las fuerzas coercitivas y negativas de que disponen los hombres de la otra banda se las prestamos nosotros con nuestra obediencia, con nuestra credulidad y con nuestro trabajo, y que todo eso, radicando en nosotros mismos, con saber y querer, puede cesar en un momento dado, como cesará al fin un día, que será el último de la tiranía, y el primero de la libertad y de la igualdad.

Barcelona, 16 de abril de 1908.

—*—

Este manifiesto que nos han remitido los compañeros de Barcelona, contiene millares de firmas.

Boicot al almacen "El proveedor de los obreros" de Carrera, sito en Montes de Oca 2181 al 79.



ACTUALIDADES

El peligro de portapitos y armas

En la esquina Salta y San Juan, un vigilante que sin duda estaba cansado de no tener ocasión de romperle á alguno la cabeza, empezó á darle al pito tan desaforadamente que más no parecía sino que el barrio entero se había sublevado contra su augusta autoridad.

El pito atrajo á buen número de agentes, y cuando éstos se encontraron á tiro, el del pito desenfundó el colt y le dió al gatillo con tanta furia como antes al mencionado pito.

Reducido por los agentes, fué colado en un coche y enviado á la comisaría.

No hubo heridos.

Detenciones

La policía de investigaciones está obligada á demostrar que no haraganea. Y al efecto ha detenido á los hermanos M. y A. Chutz y á P. Sprinberg.

Con esto aumentará el número de los prontuariados y hasta el de deportados si así se le antoja á Falcón, y aunque todo ello no sirva para nada.

Ahí están sino Máximo Suárez y Julio Fernández. Y hasta Francisco Solano Rejis.

Inútiles las leyes, inútiles las policías, é impotentes contra el anarquismo.

Por ello nos reímos cada vez que detienen á un obrero, sea ó no anarquista. Si lo es, la prisión y el destierro no le hacen nada. Si no lo es, lo empujan á nuestras ideas.

¿Qué más?

Pues que Falcón parece un Torcelli por lo inocuo.

Gran función y conferencia

Organizada por el centro de E. S. «Los Amantes á la Libertad», que se efectuará hoy 16 de mayo, á las 8 p. m. en el salón-teatro «José Verdi» Almirante Brown 736, á total beneficio de La Protesta y de la Escuela Moderna, con el concurso del cuadro social «Amor» y del centro filarmónico que dirige Passini Rafael.

PROGRAMA:

1° Hijos del Pueblo por el Centro Filarmónico.

2° Subirá á escena el drama en 3 actos y en prosa original de Ignacio Iglesias, traducido al castellano por José Jirque y Rafael Roca, titulado: *La Madre Eterna*.

3° Conferencia por R. González Pacheco.

4° Se pondrá en escena el juguete cómico, titulado: *Los demonios en el cuerpo*.

5° Conferencia por M. Magdaleno.

En el segundo acto de «La Madre Eterna» el Centro Filarmónico tocará una sinfonía, compuesta de todos los himnos revolucionarios.

Entrada general 70 centavos.

Las entradas pueden solicitarse en la Escuela Moderna, Olavarría 363; en la sociedad Obreros del Puerto de la Capital, Zárate 361; en la administración de La Protesta, y en la boletería la noche de la función.

No se suspende por mal tiempo.

Nota—Se pide á los poseedores de talonarios de la rifa, la devolución de los mismos en secretaría ó bien en la administración de este diario.

Por qué no nos fusionamos con el Comité pro Presos

Ha llegado el momento de que los anarquistas pongamos sobre el tapete esta cuestión por ser ella de trascendental importancia; y al hablar del por qué no nos fusionamos, no es que quiéramos por nuestra parte estar divididos, sino porque éstos en el Comité pro Presos no quieren reconocer á las agrupaciones anarquistas ni admitir su representación dentro del comité.

Tal es la causa de la división y el por qué de tantos comités.

Ahora cabe preguntar: ¿quiénes son los responsables? y la contestación surge por sí sola. Las sociedades y componentes del Comité pro Presos, aclarado este punto vamos á exponer otras de no menos importancia, poniendo de relieve: primero, que hoy el Comité pro Presos es—aunque alguien afirme lo contrario—un comité pro comida, y en segundo lugar que por *resolución* de sus *delegados ha acordado* dejar á la aventura á los caídos en la contienda social, no poniendo defensor más á ningún compañero ni apelar á otros medios para libertarlos, es decir, en una palabra, que los anarquistas nos pudramos dentro de las tétricas paredes de la cárcel. ¿Y podremos estar de acuerdo nosotros los anarquistas que marchamos, pese á quien pese, á la vanguardia en las reivindicaciones obreras, con semejante resolución y con semejante comité, máxime cuando este comité nos expulsa de su seno? No! y mil veces no! y por estas causas, que exponemos sin apasionamientos y sin contemplaciones sobre el por qué de la división, surgimos á la palestra dispuestos á combatir á un comité que no llena en nada su misión y que nos expulsa de su seno, demostrando con ello primero que no quiere la unión y segundo que no tiene capacidad mental para discutir con nosotros y que sus ojos turbios se enceguecen ante nuestras luminosas miradas.

Suficientemente aclarado este asunto cabe una sola cosa que las sociedades se queden con su Comité pro Presos al cual desde ya le predecimos la muerte, y nosotros los anarquistas aunaremos nuestras fuerzas y de los dos comités pro víctimas que hay, haremos uno solo fuerte y poderoso, para libertar y socorrer á los caídos por la causa social á la cual los anarquistas se entiende los anarquistas—prestarán su cooperación dando vida á impulso al Comité pro Víctimas de

los grupos anarquistas. Mal que pese á quienes han olvidado que en un congreso votaron el comunismo anárquico y que hoy no admiten dentro del Comité pro Presos á los anarquistas.

SANTOS CORVETTO

F. O. L. B.

Invita al pueblo en general á la conferencia pública que se efectuará mañana domingo 17, á las 2 p. m., en la plaza de la calle Sarmiento é Irala, para desvirtuar la propaganda hecha por el diario *La Vanguardia* en la huelga de los obreros alpargateros de la fábrica «La Argentina», donde quedan invitados todos los obreros de dicha fábrica, para demostrar quienes son los malos pastores.

Quedan invitados los redactores de *La Vanguardia*.

EL COMITÉ LOCAL

Sezione Italiana

"L'Agitatore"

Il numero 19, uscirá quanto prima, i compagni redattori si propongono migliorarlo, cercando d'ingrandire il fórmato.

La spia Angelo Baggi

In merito alla pubblicazione apparsa sulla PROTESTA del 10 corrente, riguardo la carogna summenzionata—oltre gli errori tipografici, che i compagni avranno subsanato—dobbiamo far rilevare che nella riga ove dice «... fino a 9 anni or sono, ecc.,...» deve dire: «circa 2 anni».

N. B. — Facilmente il rettile strisci verso B. Blanca, o Rosario.

Perció i compagni di dette cittá stieno in guardia.

L'Agitatore

Cittadini... socialista?...

Parlare in queste colonne di don Basilio Cittadini, é tutto dire, quando si pensa, che quest'uomo era nientemeno in amicizia col grande Edmondo De Amicis.

¡Ahimé! quanta differenza di principi e di carattere in questi due uomini.

De Amicis stomacato della borghesia, si stacca é si affida all'ideale socialista, e per questa sua converzione la borghesia italiaba, cerca di mermare la sua autoritá d'uomo illustre, ma lui, onesto e cosciente, lascia dire, e a pró del suo ideale, scrive. Lui sdegna gli onori, ed i titoli accademici rifiuta, a Torino tiene una conferenza tanto smagliante di propositi, che la stessa borghesia ribalda, si commuove.

Il signor Cittadini, Comm., dott., Basilio, conta trent'anni d'America, e tuttavia non s'é ancora presentato una volta davanti a questo preitiforme popolo italiano. Ora é lui che parla:

«Connazionali!

Scusate la mia presentazione.

Vorrei parlarvi della storia e della psicologia del popolo italiano, ma é tanto arduo il tema e tanto *giovine sono*, che proprio non mi sento.

Potrei nella mia qualitá di Commendatore de SS. Maurizio e Lazzaro, tenervi una erudita conferenza, glorificando la Monarchia Italiana, ma i tempi che corrono sono difficili, e le opinioni moderne sono tan diverse!...

Fin troppo n'é dolce la memoria, e ben mi ricordo, che l'illustre Edmondo De Amicis—mio perduto amico— lasció scritto.

— Con l'oro si aprono viadotti e si curvano le menti le piú elevate: l'Oro é una leva universale.—L'Oro é Dio.

Io sono un'uomo che conosce la vita, perché della vita ho la dura esperienza, e l'esperienza mi ha dimostrato, che uomini—da nulla come me — hanno saputo innalzarsi a piú alti gradini sociali.

Lo so; i socialisti e gli anarchici mi vorrebbero ammientare; vorrebbero ch'io terminassi una buona volta d'essere il lacché della diplomazia italiana; vorrebbero ch'io—povero direttore— mandassi al diavolo, uscendo dal tanfo di codesta infetta borghesia, che da circa trent'anni accarezzo, ma in veritá vi dico che proprio non posso, vi giuro che sono giá stanco d'indossare questa veste di ardente monarchico—ed il tempo ch'é un galantuomo—vi dirá in breve che la mia converzione sará un fatto compiuto.

Mi sento vecchio, e tristi pensieri mi turbano la mente, e colla indelebile memoria d'essere anch'io figlio del popolo, da questo momento la mia *Patria degli Italiani*, che in un trentennio niente ha prodotto,—dico male, — mi ha prodotto centinaia di migliaia di *pezzi*, muterá programma, e con fieri propositi seguirá il nuovo ideale, svelerá le ingiustizie e le soporcherie del «Patronato Italiano» (se soporcherie ci saranno), purificherá il compromesso ambiente amministrativo dell' Ospedale Italiano, col *Corriere d'Italia*, che oggi tenta di farmi la concorrenza, sará in breve ridotto un mito.»

X

Fra riviste e giornali

Il Divenire Sociale del 1° aprile contiene: «Amnistia», Il Divenire—«Le scienze naturali del marxismo». — Enrico Leone:—«Crisi economica e la situazione economica in Russia». III.—«La rivoluzione, il governo, le classi e partiti». Alfredo Polldro:—«Contro l'arbitrato obbligatorio». F. Pucci:—«La moneta nell'economia moderna». «Contro gli errori e i pregiudizi neomercantilisti». O. Zuccarini:—«Critica della teoria della vendita di Rodbertus». C. Marx. — «La quindicina». «Germania» (Bulow in giro, ossia) «Il guanto del cancelliere». — Francia: (Il disegno di legge Millerand sui conflitti del lavoro e sull'arbitrato obbligatorio). Italia: (L'eccidio di S. Severo in Puglia) F. P.

Il Libertario — Abbiamo ricevuto i numeri 240-41, corrispondenti al 16 é 23 aprile. Buono é intenso materiale di lettura.

La Protesta Umana — Corrispondente al numero 76, questo, in onore alla veritá é interessantissimo. Casella postale 1142. Milano.

Carta abierta

Camarada Magdaleno; mucho siento que hayas tan mal interpretado mis pareceres sobre tu contestación á mi pregunta.

Pero siento mucho más los términos hirientes vertidos contra mí; no por mí, ni por ti, sino por el mal ejemplo que con esto se da en la propaganda.

En cuanto á eso de que á «prurito hago hincapié sobre una frase», ¿no te parece que es mucho decir aquello de «libres, libres hasta de la misma libertad»?

Pues no son unas simples frases; que son términos bastante abultados y que como han resultado huecos, pudieron haber contenido una sublimidad hacia el bien que nosotros anhelamos.

Porque todos los días son buenos para recibir benignos alumbramientos, y cualquier hombre, tanto que sea blanco como que sea negro, viejo ó joven, puede ser bueno también para parirlos. Y doy por terminado el asunto

MARTIN.

Asuntos gremiales

EN LA COMPAÑÍA F. A. DE AUTOMÓVILES

Los abusos que se cometen en esta casa nos dan una idea del estado general de los chaufeurs con lo que respecta á las condiciones de trabajo.

En esta casa se les obliga á trabajar 14, 16 y hasta 20 horas, cobrando por el traje 65 pesos, y un sueldo que no responde á tarea tan inhumana.

Habiéndose presentados á la gerencia reclamando unas mejoras, se les prometió dar el sueldo que en general tienen los de las demás compañías: 120 pesos mensuales, traje gratis, sin hacerles el descuento de la nafta, que acostumbra hacer esa casa.

No siendo cumplida esta promesa, los chaufeurs de esta compañía presentaron un pliego de condiciones en el que piden ciertas mejoras que por cierto no dejan de ser muy modestas.

UN BOICOT

La sociedad Ebanista, Similares y Anexos, nos remite una nota que se expresa así: Ponemos en conocimiento de los obreros Ebanistas y Lustradores, que esta sociedad ha resuelto aplicar el boicot al taller del soberbio explotador Castaño, ubicado en la calle Corrientes núm. 4034.

Se ha tomado esa resolución á causa de haber despedido dicho burgués, á un obrero sin que hubiera para ello el mínimo motivo.

SOCIEDAD GENERAL DE TABAQUEROS

Hemos sido sorprendidos al leer en la LA PROTESTA de ayer un suelto firmado por Julio Rodriguez, en el cual lamenta el proceder de los dueños de la cigarrería «Tres Coronas» y hace cargos gratuitos á esta sociedad, que nos vemos en la necesidad de contestar, no por el firmante, que no merece contestación, sino por los que lo hayan leído, que pueden creer una cosa por otra.

Respecto de la rebaja en la mano de obra, es cierto que en una marca han rebajado los 20 centavos que dice, y que en otra rebajaron 5 centavos, pero en cambio es falso que sean los nuevos patrones los que han despedido al personal; ha sido el antiguo dueño el que los despidió. Con esto no queremos ni con mucho defender á los nuevos dueños, pero sí dejar constancia de la falsedad *del cabeza de turco* que ha firmado el suelto.

Decimos que ha firmado porque lo conocemos y estamos seguro que no lo hizo él; hay otra mano oculta que busca por todos los medios perjudicar á esta sociedad, y como no puede escribir en los diarios obreros, se sirve de instrumentos dóciles á los cuales maneja á su gusto; de esto pueden ¡y deben enterarse los compañeros de LA PROTESTA, y verán como tenemos razón.

Habla de la negligencia de la Sociedad General de Tabaqueros, pero en cambio no dice por qué no le conviene que él, y los que trabajan en las «Tres Coronas», hace más de 6 meses que no son socios, y que el firmante con otros más, han recurrido á *todo* con tal de echar abajo la sociedad, lo cual no han podido conseguir. Ahora mismo trata de hacernos daño con ese suelto, que tal vez sea precursor de algún otro manifiesto, para hacer mérito ante los patrones del «43», en cuya fábrica hace mucho tiempo que el *amigo* le ha pedido trabajo.

Para terminar, es cierto que un compañero de esta sociedad entró el 4 ó 5 de mayo á trabajar en las Tres Coronas, pero no fué á usurparle el puesto á nadie, pues como dejamos demostrado, los patrones al vender despidieron á todos los operarios, y este compañero había trabajado algunos días con los nuevos patrones, en la fábrica que antes tenían, y por eso lo llamaron para trabajar en la otra por unos días también. Y es bueno también que se sepa que 4 operarios de los despedidos han vuelto nuevamente á la fábrica, y entre esos están los que hacen las dos marcas que les rebajaron los precios. Cúlpese á ellos el no haber protestado, y no á la sociedad, á la cual no dieron cuenta porque no son socios.

Saludan fraternalmente, por la S. General de Tabaqueros.—*Joacuin T. Luna*, secretario.

Organización gremial

Reuniones—

Sociedad Alpargateros y Anexos.—Habiendo esta sociedad declarado el boicot á la casa de Pantaleón Barcos y Cía., sita Lima 349, pedimos á los periódicos gremiales, la publicación de todos los productos boicoteados, estos son: Zapatillas Uruguayas marca Barcos y Cía. y:

Alpargatas Barco; ídem Lanceros; ídem Gaitero; ídem Sancho; ídem Lebe. Herradura y Cadena.

NOTA—Se pide á la F. O. L. B. active los trabajos en pro del antedicho boicot.

Alpargateros y Anexos

Se invita al gremio á la asamblea que se celebrará el domingo 17, á las 3 p. m., en el local Solís 924, para tratar asuntos de mucha importancia.

Se encarece la asistencia de dos delegados de la F. C. M., dos de la F. O. L. B. y dos de la sociedad Cortadores de Calzados por ser necesaria su presencia.

Tejedores de la casa Meili y Roesl—Quedan citados á la reunión que tendrá lugar mañana en el local Ecuador 726, donde se tratarán asuntos referentes á la organización del gremio.

Además se pide pasen á retirar de dicho local los talonarios y un sello.

Torneros en Madera.—Esta sociedad celebrará asamblea mañana domingo 17, á las 9 a. m., en México 2070.

Sociedad Oficios Varios. — Hoy sábado 16 tendrá lugar una asamblea y discusión familiar sobre el tema «Medios de organización, en el local social Fraga 470, (Piñero). La discusión dará comienzo á las 8 p. m.

Dada la importancia de la reunión, es de esperar que nadie falte.

Obreros Carpinteros de Instalaciones.—Esta sociedad convoca á todos los socios y no socios, á la asamblea general que se celebrará hoy sábado 16, las 5 y 30 p. m., en su local Estados Unidos núm. 20. Se recomienda no faltar.

Panaderos de Boca y Barracas.—La sociedad Panaderos de Boca y Barracas, llama á todos sus adherentes, á la asamblea que se efectuará el domingo 17, á las 8 y 30 a. m., en su local social, Patricios 1811, en la cual se tratará una importante orden del día. Se ruega puntual asistencia.

S. de R. Carpinteros y Anexos.—Convoca á sus asociados y al gremio en general, á la asamblea ordinaria que se efectuará el domingo 17, á las 8 de la mañana, en el local social, Uruguay 115, para tratar asuntos de sumo interés.

Al mismo tiempo comunicamos á los Carpinteros, se abstengan de ir á trabajar en la sombrerería de la calle San Juan y Buen Orden, donde el burgués de dicho establecimiento pretende pagar á los oficiales 3 pesos diarios haciéndolos trabajar 10 horas.

Obreros Albañiles de Belgrano.—Se invita á todos los albañiles de esta localidad á la reunión que tendrá lugar el dominpo 17 á las 9 a. m., en el local Mendoza 2386.

Obreros Toneleros.—Esta sociedad invita á todos sus adherentes á la asamblea general extraordinaria, que se celebrará el domingo 17, á las 8 a. m., en nuestro local, Méjico 2070.

Obreros Cerveceros y Licoreros.—Se invita al gremio á la asamblea general que tendrá lugar el domingo 17, á las 8 y 30 p. m. en el local de los Conductores de Carros, Montes de Oca 972.

INTERIOR

Panaderos de San Fernando.—Este gremio resolvió en su última asamblea levantar el boicot á la panadería 4 F. Al mismo tiempo se discutió la conveniencia de aumentar la cuota para de este modo cotizar á la F. O. R. A. al Comité pro Presos á la Escuela Moderna y á los periódicos que lleguen á esta sociedad.

Por lo tanto se invita á los panaderos á la asamblea el domingo 17 del corriente á las 9 a. m.

Orden del día: Lectura de acta y correspondencia; Continuar la discusión de la cuota asuntos varios.

F. O. L. B.—Se convoca al tesorero de la F. O. L. B. á la reunión que tendrá lugar mañana domingo 17, á las 9 a. m., en Sarandí 1115. Es necesaria su presencia.

Encuadernadores y Anexos.—De acuerdo con lo resuelto en la reunión anterior, quedan nuevamente citados, los Encuadernadores y Anexos de lo de Vázquez, Millán y Cía., y asimismo el capataz Santiago Díaz, para hoy á las 8 p. m., en Estados Unidos 1056.

Obreros Panaderos.—La F. O. L. B. invita á las secciones de panaderos á que manden los delegados á la reunión que se efectuará mañana domingo 17 á las 9 a. m., en el local Sarandí 1115.

Sección Marítima

Ultramar:—

Entradas: Chili, vapor francés, de Burdeos y escalas en el dique 4, con pasajeros y carga general.

—Manneburg, id alemán, de Bremen en el dique 3, con carga general.

—Sabia, id inglés, de Pernambuco en el dock sur, á cargar.

—Eton, id id, de la rada en la Boca, con carbón.

—Indian Monarch, id id, del Rosario en el dique 3, á completar su cargamento.

—Pampa, id argentino, de La Plata en la dársena norte.

Salidas: Araguaya, vapor inglés, del dique 4 para Southampton y escalas, con pasajeros y carga.

—Hylas, id id, de la Boca para el Rosario, á descargar.

—Francee, id francés, del dique 4 para Marsella y escalas, con pasajeros y carga.

—Hesperides, id inglés, del dock sur para el Rosario, á descargar

Vapores esperados hoy:—

Mendoza, alemán, de Hamburgo y escalas en la dársena norte, con pasajeros y carga general.

—Baltazan, inglés, de Amberos en la rada, con carga general.

— Warrior, id. de Pernambuco en el dique 3, á cargar.

—Ilderton, id, de la rada en el Riachuelo, con carbón.

—Western Monarch, id, de la rada en el Riachuelo, con madera.

—Oceania, austriaco, de Trieste y escalas en la dársena norte, con pasajeros y carga general.

Nuestras fiestas

GRAN FUNCIÓN Y CONFERENCIA—Organizada por el centro de E. S. «La Familia Universal» á beneficio del periódico antimilitarista *Luz al Soldado* y de la Biblioteca Social, que tendrá lugar el domingo 17 de mayo, á las 8 p. m. en el salón-teatro XX Septiembre, Alsina 2832.

PROGRAMA:

1° Hijos del pueblo por el Orfeón Libertario.

2° Conferencia por el compañero Manresa Herrero, sobre el tema «El militarismo».

3° Se pondrá en escena el sentimental drama en 4 actos y en prosa del camarada Joaquín Dicenta, titulado: *Juan José*.

4° Himno de los trabajadores.

5° Poesía recitada por la compañerita Ema Ravizza, titulada: *¡Infamia!*

6° Finalizará la función con el estreno de la farsa en un acto y prosa del compañero F. Gavazzo, titulada: *Agua fresca!*

NOTA.—En los entreactos de *Juan José*, hará uso de la palabra la compañerita E. Turrer, y el Orfeón Libertario ejecutará himnos revolucionarios.

Entrada general 60 centavos.

ORFEÓN GALLEGO PRIMITIVO—Chacabuco 966, gran función, conferencia y rifa, organizada por el Comité pro Máquina de LA PROTESTA, y á beneficio total de este diario con el concurso del cuadro dramático Juventud Moderna, y del Orfeón Libertario, el sábado 30 de mayo á las 8.30 p. m.

Programa—1.° Hijos del Pueblo por la orquesta; 2.° la comedia Los malhechores del bien; 3.° Segundo acto; 4.° Conferencia por el compañero R. Gonzalez Pacheco; 5.° El boceto dramático Fin de Fiesta; 6.° Sorteo de la rifa puesta en circulación por el Comité pro Máquina.

En los intermedios el Orfeón Libertario hará oír las mejores piezas de su repertorio.

Precios de las localidades—Palcos con 4 entradas, $ 5.00; platea con entrada, 0.80.

EL DESPERTAR.—Este centro de estudios sociales de reciente fundación, organiza para el sábado 23 del corriente una gran función y baile en el Salón Cavour, Sarmiento 764, á beneficio del Comité pro Lourido, Rejis, Coti, Cesáreo Fernandez, M. Cheli.

1. Himno de los Trabajadores, por la orquesta. 2. Se pondrá en escena el drama social «Fin de Fiesta». 3. Conferencia por el comp. F. Sarache. 4. Vistas de cinematógrafo. 5. El diálogo antimilitarista «Sin Patria». 6. La compañera Rosa Rodriguez cantará varias canciones revolucionarias. 7. Vistas de cinematógrafo. 8. La chistosa comedia titulada: «El enredo». 9. Gran baile familiar.

En los intérvalos la orquesta ejecutará el himno Hijos del pueblo, La Marsellesa y otras.

Por invitaciones y localidades al Salón Cavour, lunes y viernes de 8 á 10.

Precios: Entradas para hombres $ 1.00. Asientos en general 0.30. señoras, señoritas y niños gratis.

No se suspende por mal tiempo.

Se pide á las sociedades y centros no organicen otra para la misma fecha.

Fiestas varias

BRONCEROS Y ANEXOS—Gran festival anual que se celebrará el sábado 30 del corriente á las 8.30 en los salones de la Unione e Benevolenza, Caugallo 1368.

Programa: 1 Hijos del pueblo; 2 La obrita en un acto «El payaso»; 3 El boceto dramático en un acto y en prosa, titulado «¡Para eso paga!»; 4 Conferencia por el comp. Zaccagnini: 5 El monólogo «Ensayo de un drama»; 6. El aplaudido juguete cómico del autor nacional Queirolo «El doctor Wood. 7 El atentado. 8 Gran baile familiar.

Entrada para caballeros 1 $. Señoras y señoritas gratis. Asiento 0.20.

FEDERACIÓN GRÁFICA BONAERENSE.—Gran velada teatral y conferencia en conmemoración del primer aniversario de la fusión de las sociedades gráficas y á beneficio del Comité pro Presos y de la biblioteca social, se realizará en el salón de la Filantrópica Suiza, Rodríguez Peña 254, el domingo 31.

1 Hijos del pueblo. 2 Conferencia por un compañero. 3 El drama de Roberto Payró, Marco Severi. 4 El monólogo La lluvia ha cesado. 5 El diálogo antimilitarista ¡Sin patria! 6 Romanza de El juramento. 7 Marcha final. A las 8 p. m. Precio de entrada: 0.50 centavos.

VARIAS

Sociedad Pintores Unidos

Esta sociedad efectuará hoy sábado, una función y baile en el salon «Unione e Benevolenza», Caugallo 1368, á beneficio de la caja social, meno el importe de los asientos que por resolución de la última asamblea, fué destinado á beneficio del Comité pro Presos.

La conferencia estará á cargo del compañero Félix Nieves que disertará sobre el tema: «La vida ante la moral cristiana»

Aviso

La sociedad Oficios Varios, comunica. haber trasladado su secretaría á la calle Fraga 470, (Piñero) donde deberá ser dirigida la correspondencia

Conferencia suspendida

La conferencia que debía celebrar el grupo «Obreros Peluqueros» ha sido aplazada para el jueves 21, á las 8 p. m. en el local Montes de Oca 972.

Sociedad Obreros Escoberos

Ha trasladado su local de la calle Boedo á la calle México 3114.

Aviso

La sociedad Conductores de Carros Unidos, ha trasladado su secretaría á la calle Melo 880. La comisión se reue los días sábado á las 8 p. m.

Centro de E. Sociales de Belgrano

Se invita á todos los compañeros y compañeras que quieran coadyuvar con sus fuerzas para la continuación de los trabajos iniciados por esta agrupación, á la reunión que tendrá lugar el domingo 17, en nuestro local social Mendoza esquina Cabildo, para tratar asuntos de sumo interés para la marcha de este centro.

Centro de E. S. de Mar de Plata

Se invita á los socios y á todos los compañeros en general, á la reunión que tendrá lugar hoy sábado 16 á las 7 p. m. en el local «Casa Piedra», Jujuy 14.

Pedido

Al compañero que tenga el libro «La Canalla», quiere prestarlo por unos días? *M. Magdaleno.*

Comité Anarquista pro Víctimas

Este comite se reunirá el martes 19, en el local Sarandí 1115, á las 8 de la noche.

Se pide puntual asistencia.

U. O. de R. de Lima

Mañana 17, se celebrará una velada á beneficio de esta Unión, en el salón Societá Italia de Mútuo Socorros é Intruzione, prestando su concurso el Cuadro Filodramático de Zaráte.

1. Hijo del Pueblo por la orquesta.
2. Nobleza de Esclavos.
3. Para eso paga.
4. Un día de elecciones.
5. Conferencia.
6. Antimilitarismo.

Centro 1° de Mayo

Este centro dará una conferencia pública la que se efectuará el domingo 24 del corriente, en el local de los Conductores de Carros, Montes de Oca 972, á las 8 de la noche, siendo la entrada voluntaria, y á beneficio de los compañeros presos con motivo de la huelga del Frigorífico Argentino.

Harán uso de la palabra varios oradores.

Primera gran función en castellano organizada por el grupo ruso LA PROTESTA, con el concurso gratuito del cuadro «Amor», «Orfeón Libertario» y «Centro Femino Anarquista» á beneficio total de

LA PROTESTA

la que tendrá lugar el domingo 7 de junio, á las 8.30 p. m., en el salón de la Casa Suiza, Rodríguez Peña 254.

PROGRAMA

1. Sinfonía por el «Orfeón Libertario.»
2. Conferencia por el compañero Federico A. Gutiérrez.
3. «Hijo del Pueblo», por el «Orfeón Libertario.»
4. Se estrenará el drama filosófico en cinco actos y once cuadros, original de José Fola Igurbide, titulado:

El Cristo Moderno

ó LA REVOLUCIÓN RUSA

5. «Himno de los trabajadores», por el «Orfeón Libertario.»
6. Segundo acto del drama.
7. Una conferencia en idioma ruso.
8. Tercer acto del drama.
9. Sorgiamo....
10. Cuarto acto del drama.
11. Conferencia por la compañera Dalia Barroso.
12. Quinto acto del drama.
13. «Resurrección de los héroes»—Cuadro apoteosis final del compañero P. Sprinberg, puesto en escena por el cuadro «Amor» y «Centro Anarquista Femenino»; el Orfeón Libertario y el compañero Pacheco.

Entrada general 80 cts.

NOTAS—Por ser extenso el programa, se pide venir á la hora indicada. No se suspende por mal tiempo. Las entradas se venden en la administración de LA PROTESTA y en la boletería la noche de la función.

Hay cartas para:

Carlos Pritavina, Carmelo Freda, Nena de la Alcancía, Bautista Fueyo, Rojo Zenón López, Vicente Ganna, Festa Giovanni, Petronio Pagano, José Sagrista, Juan M. Asevedo, Antonio Costa, Elvira Fernández, Juan Grass, El Proletario, Orfeón Libertario, Luz al Soldado.

Periódicos: Alcides Valenzuela, Planas Carbonell, R. A. del Río, Nicolás Pietropaolo, Martín Ruiz Moreno, E. Rigamonti 2, Caccialanza Giuseppe.

Centro 1° de Mayo—Para el 24 me es imposible, porque tengo que salir ese día para un pueblo de campaña, y no regreso hasta el lunes. — *Gabriel Biagiotti.*

Grupo Obreros Peluqueros—Salvo inconvenientes, concurriré.—*Biagiotti.*

P. Quiroga—Concurriré.—*D. Mancini.*

J. Basora—Mar del Plata—Recibimos 4 pesos.—*Juventud Moderna.*

Centro Nueva Luz—Acepto.—*Ibáñez.*

F. O. L.—San Fernando — Avisen á Castro que devuelva los números ó el importe de la rifa del Comité pro Víctimas.—*Hernández.*

Amadeo González—Esperamos devuelva los 5 números de la rifa ó su importe al Comité pro Víctimas. — *Hernández.*

I. Pilotti y B. Balzano—Podrían pasar por mi domicilio, hoy antes de las 8 p. m. ó más tarde en el salón José Verdi.—*Senaldi.*

P. Alemán—Sírvase traer las tarjetas de los socios mañana domingo 17, por la mañana en la secretaría Sarandí 1115—*P. Sosa.*

Luz al Soldado—En la asamblea del 23 del corriente, trataremos vuestra nota y contestaremos.—*Obreros Zapateros*

Centro Nueva Luz — He resuelto no dar conferencias por un tiempo determinado.—*Félix Nieves.*

Centro 1° de Mayo—Si tienen los 3 números del Boletín, remítamelos á la calle Buen Orden 1410.—*F. Fernández.*

Elvira Fernández — ¿Por qué no me manda el libro prometido, «Tierra libre» de J. Grave?—*Guillermo Negro.*

Grupo Obreros Peluqueros—Acepto.—*José Arbós.*

Orfeón Libertario—Podrían facilitarnos un compañero que sepa tocar la flauta, para la función que tenemos organizada para el 23. Contesten por medio de esta sección. — *Centro de E. S El Despertar.*

CORRESPONDENCIA DE REDACCIÓN

F. Vandolo—Se non han fatto commenti, io non lo só. Se vuoi vedermi domenica, domanda a Casubolo, lui sá. Nel treno delle 9.40 parto.—*Domo.*

E. P. — Non c'é tempo per fare il «cliché», manda qualche cosa d'altro.

G. Abritta—Domenica ti vedró? Saluti.—*Domo.*

Margali Beruce—Tenemos una cantidad de colaboraciones enorme y es imposible dar á todas cabida. Ya irá la suya cuando podamos insertarla.

Delia Mancini—Se publicará, y probablemente en el suplemento.

JUAN GRAVE 29

TIERRA LIBRE

—¡Por un litro! Eso no arruinará á la colonia.

Y un buen trago desvaneció sus escrúpulos.

El suplemento añadido por Troupy al ordinario de los holgazanes fué tan bien apreciado, que otros le imitaron; pero procedieron con tanta indiscreción, que el almacenista de semana notó un día un vacío en el lugar destinado, y consultando el inventario vió que faltaban una docena de litros de aguardiente. Como su atención se había fijado en el empeño con que se ofrecían los rígidos para ayudarle en el trabajo del almacén, pronto sorprendió á uno in fraganti.

Gran sensación causó el hecho en la colonia, y al efecto se celebró una gran reunión.

De nuevo se planteó el problema de represión ó de libertad.

Dejar pasar tales actos sin castigo era animar á los delincuentes. Acaso puedan cerrarse los ojos en una sociedad donde haya de todo en abundancia, pero Tierra Libre estaba en condiciones especiales que no permitían semejante tolerancia. Los más moderados proponían que se administrara al ladrón una soberana paliza para que se acordase; otros pedían sencillamente la expulsión de la colonia.

Y estos razonamientos eran expuestos por hombres que se habían rebelado en Europa contra la explotación burguesa, y que no querían sufrir en la colonia la de los que intentaran implantar una nueva tiranía.

Pero la lógica de los defensores de la libertad era constante é inflexible.

—Si restablecemos los castigos,—decían,—vamos á la reconstitución de la magistratura. ¿Serán nuestros juicios mejores y más justos?

—Se habla de castigar al delincuente,—decían otros.—El castigo sería explicable en el momento de pillar al autor con las manos en la masa, y muchos terralibertianos no hubieran reparado en escrúpulos para romperle la cabeza en el acto. Pero pasado el hecho, juzgado y sentenciado, ¿hay algún terraliberiano que se preste á desempeñar el cargo de verdugo?

Todos callaron.

—Se habla de expulsarle de la colonia. ¿Mas por algunas botellas de aguardiente se ha de condenar á muerte á un hombre? Y admitiendo que la colonia continuase suministrándole víveres después de su expulsión, ¿no sería hacer de él un enemigo, dándole el derecho de ejecutar cuanto le aconsejara la cólera? En ese caso se acaba la tranquilidad; habrá que establecer vigilancia constante, permanecer en estado de continua desconfianza.

¿No es preferible recurrir á los buenos sentimientos del delincuente, exponerle todas las desventajas que, para él y para todos, resultarían si su ejemplo fuera imitado? ¿No vale más la confianza recíproca y fraternal en que hemos vivido hasta ahora, que la sospecha y el odio que sobrevendrían si esos actos se repitiesen?

Durante estos debates los rígidos se mostraron avergonzados; hubieran querido ser invisibles. Unicamente el ladrón quiso manifestarse cínico, y cuando se discutía la idea del castigo llegó á hacer algún signo provocativo.

Sin embargo, prevaleció la tolerancia. La asamblea se disolvió sin que nadie dirigiera una palabra al culpable. Sus mismos cómplices fueron los primeros en alejarse.

El permaneció algún tiempo solo antes de decidirse á abandonar el sitio. Por último crispó los puños, dió un golpe en el suelo con el pie y se alejó.

Pasaron dos días sin vérsele.

El tercer día reapareció tranquilo, y viendo unos herreros que preguntaban si había uno que, quisiera ayudarles, se presentó y dijo:

—¿Me aceptáis?

—Sin el menor inconveniente, ven con nosotros,—contestó uno en nombre de los compañeros.

Y así terminó el incidente.

Después se le manifestaba alguna vez el humor vagabundo, pero en el trabajo con los compañeros cumplía perfectamente.

El era el protagonista de la historia cómica referida en la primera sección de la *Gaceta Terraliberiana*, y á pesar de las burlas de la muchacha, siempre conservó hacia ella un sentimiento de amor profundo.

Cuando volvió á ocupar su puesto entre los trabajadores procuró en cuantas ocasiones pudo ser útil y agradable á su amada, y como era ingenioso, le regalaba objetos de utilidad y gusto que él construía.

Poco á poco se borró la impresión de la penosa escena pasada. La muchacha se le manifestó más confiada y los terraliberianos preveían que pronto tendría lugar la primera unión entre terraliberiano y terraliberiana.

XXII

El asunto del robo impresionó á los rígidos. Durante algunos días no se atrevieron á abandonar abiertamente el trabajo é hicieron alguna aparición en las obras y talleres.

Pero la costumbre de holgazanear estaba muy arraigada en ellos para desvanecerse tan pronto, y en cuanto empezó á olvidarse la escena, volvieron á las andadas.

En una de ellas les encontramos.

Faltan algunos á la lista; las reuniones no son ya tan constantes y continuadas como antes.

Sin embargo, todavía hay siete ú ocho recalcitrantes.

Justo es decir que el día es pesado y caluroso, y que hasta los colonos más activos y diligentes carecen de empuje.

Nuestros hombres ni siquiera se han tomado la molestia de fingir que iban al trabajo, sino que directa y pausadamente se han encaminado al sitio de su preferencia, donde tienen establecido el taller de jugar á los naipes.

El sitio es excelente: un claro del bosque cubierto de blanda y finísima hierba, que forma una especie de alfombra verde; un límpido arroyuelo, que se desliza murmurando entre los guijarros; una atmósfera fresca y perfumada, que encanta y deleita, son causas poderosas para producir la calma absoluta y atraer los dulces ensueños.

Sobre todo hay allí un árbol corpulento con un follaje frondoso, impenetrable á los rayos del sol, á cuyo pie es por demás agradable tumbarse á dormir la siesta.

Allí estaban todos: unos tendidos á la barzola; otros sostenían una lánguida partida. Uno de los jugadores dió las cartas distraido mientras iba refiriendo une historieta, y al llegar al fin de la baraja, se equivocó; había dado una carta de más á uno y tuvo que recoger las cartas para darlas de nuevo, lo que desesperó á otro que tenía buen jue

אידישע אבטהיילונג

1348 בוענאס איירעס שבת 16 מאי 1908 יאהר XI

טעלעגראמען

פעטערסבורג - 13 - דער 1 מאי נאכ'ן רוסישען קאלענדאר איז פאראיבער רוהיג אין דער גאנצער אימפעריע. פון די 400 טויזענד ארבייטער וואס געפונען זיך אין פעטערסבורג, האבען נור 15 טויזענד געסטרייקט. די פאבריקאנטען האבען בעשלאסען צו שטראפען די סטרייקענדע ארבייטער.

אין די פראווינצען האבען שטאטגעפונען איינינע סטרייקען פון א קליינער וויכטיקייט.

-- מ'מעלדעט פון טיפליס אז די סטרייקער פון די קאווקאזער נאפט מינען האבען היינט צוריק אנגעפאנגען צו ארבייטען, ניט געווינענדיג די קלענסטע פאדערונג.

— נוי - יארק 14 - מ'טעלעגראפירט פון עוואנסוויל אז דער מינען ארבייטער פעראיין האט ערקלעהרט א סטרייק אין וועלכען ס'נעמען א אנטייל ביז 16 טויזענד מינען ארבייטער,

פאריז, - 14 — די בעקער ארבייטער האבען פעראנשטאלטעט א גענעראל פערזאמלונג פון אלע בעקער, ווי זיי האבען זיך בעקלאגט אויף די קליינע פרייזען און שלעכטע ארבייט קאנדיציאנען. פיעלע האבען פארגעשלאגען אז ס'זאלען אנגענומען ווערען מיטלען געגען דעם.

פאריז — די סאלדאטען פונ'ם 17 רעגימענט וועלכע זענען בעשטראפט געווארען ארויסגעשיקט צו ווערען אין די אפריקאנישע אינזלען האבען בעקומען א בעפעהל צוריק צו קומען קיין פראנקרייך.

-- היינט האבען ווידער שטאטגעפונען אונרוהען פון די סטודענטען געגען דעם פראפעסאר אדלער, די קלעריקאלע עלעמענטען האבען געפייפט און געשריען. די רעפובליקאנער עלעמענטען האבען געמאכט א געגען דעמאנסטראציאן.

ס'איז בעשלאסען אז די לעקציעס פונ'ם פראפעסאר אדלער ווערען אבגעלעגט אויף א שטיקעל אום צו בערוהיגען די סטודענטען.

—*—

מאדריד -- ס'געהט אן דער קאמפף וואס די ציטונגען האבען ערקלעהרט דעם געזעץ געגען דעם טעראריזמוס, וואס איז אין דער ווארהייט, ניט מעהר ווי אן אטענטאט געגען דער פרייהייט פון דער פרעסע.

די געזעלשאפטליכע „מיינונג“ איז געגען דיזען ברוטאלען געזעץ.

אין די פראווינצען האבען זיך שוין אנגעפאנגען פערזאמלונגען אלס פראטעסט געגען דער רעגירונג.

רוים -- ס'זענען שוין מעהר בערוהיגענד די טעלעגראמען וואס ווערען ערהאלטען פון די פראווינצען וועגען דעם סטרייק פון די פעלד ארבייטער

די אויטאריטעט האט זיך אריינגעמישט אין דיזען קאנפליקט און ס'איז מעגליך אז דאר סטרייק זאל זיך שנעל ענדיגען.

ביי נאכט

(פון אנ'ארבייטערס טאג-ביכעל).

דער שטאדט-זייגער האט געשלאגען איינס איך האב זיך ווי פון א חלום ערוואכט, זיך עפּיס ווי לעבעדיגער דערפיהלט, דערהערענדיג מיט אמאל אין דער שטילקייט באַ-א-אום! א פאר מינוט האט דער ווידער קול אבגעקלונגען אין מיינע אויערען, פונקט ווי ער וואלט געוועקט מיינע פערשלאפענע פערגליווערטע געדאנקען.

מיר איז ווי לייכטער געווארען, וואס דארטען ערגיץ, פון וואנען איך האב דעם אבקלאנג דערהערט, האב איך א לעבעדיגען מענשען דערפיהלט; איך האב איהם געפיהלט גאר נאהענט לעבען זיך. דער שלאף איז אויף א קליין וויילע פון מיר ווי אבגעשפרונגען און די אויגען מיינע, וועלכע האבען האלב אפען געקוקט אהן שום זין אין דער ארבייט, האבען זיך מיט אמאל ברייט געעפענט. איך האב ארום זיך א בליק געווארפען, פונקט ווי איך וואלט עפּיס וואס וועלען דערזעהן. נאר א חוץ דאס געוועהנליכע, האב איך גארנישט בעמערקט. די קלעצלעך מיט די ווייסע פנים'לעך, וועלכע זענען געוועזען אויס געלעגט ביי צוויי ווענד איינס אנטקעגען דאס אנדערע, דערגרייכענדיג כמעט ביז צו דער סטעליע, זענען זיך געלעגען און געדרעמעלט. איין קלעצעלע, ווי ס'ווייזט אויס, חלום'ט זיך עפּיס; עס הויבט אן זיך צו קויקלען, שפאנט איבער אריבער אלע קלעצלעך, פאלט אראב, בלייבט ליגען צווישען די שפענדלעך און מאכט א שוויג. די שווארצע פליטע, ווי א שטיק נאכט, איז זיך שטום געזעסען דארטען אין ווינקעל, און אויף איהר זענען געשלאפען עטליכע שווארצע איבערגעקעהרטע טעפלעך, איין טעפעל איז געשטאנען ניט גאר פול מיט וואסער און פון איהם האבען ארויסגעקוקט עטליכע לעפעל, עטליכע גאפלען און א מעסער, איבערגעקעהרט מיט דער הענדעל ארויף. אלץ שלאפט, עס שלאפט נאר ניט דאס וואסער אין קראן; אפט הער איך, ווי עס פאלען דארט די טראפענס איינציגווייז אין אבגיס] אריין, וועלכער איז פערלענט און איבער העלפט פול מיט וואסער. פ-ר-ר-ר... קלינגט אב יעדער טראפען, עפּיס ווי מע וואלט מיט א פינגער ערגיץ א סטרונע אנגעריהרט. מיר איז שוין נודנע געווארען אויף'ן הארצען, הערענדיג כסדר די איין טאניגע מוזיק. איך האב שוין עטליכע מאל געפרובט שטארקער פערדרעהען דעם קראן--עס העלפט אבער ניט.

איך האב ענדליך, אליין מיר אונטערגעבענדיג השק, זיך גענומען צו דער ארבייט, פונאנדערגעדרעהט דעם ווערסטאק אזוי שטארק, דאס די גאנצע קיך האט אנגעהויבען צו הודיען. איך האב זיך אליין געפרובט איינרעדען אז מיר גלוסט זיך גאר ניט שלאפען, און אין די מינוטען האט זיך טאקע דער שלאף פון מיר אבגעטהון. אבער אין א ווײלע ארום האב איך דערפיהלט, ווי די פיס ווערען ביי מיר שוואכער און דער ווערסטאק האט זיך שוין אנגעהויבען צו דרעהען אלץ פאמעליכער. איך האב דערפיהלט, ווי דער שלאף גנב'עט זיך ביכלעכווייז אריין צו מיר; אט הויבען זיך אן ביי מיר צונויפקלעפען די אויגען; דער קאפ ווערט אלץ שווערער און שווערער, און ציהט זיך אראב צו דער ברוסט. איך פרוב נאכגעבען, פערמאך די אויגען און פיהל, ווי עפּעס א חיות צוגיסט זיך מיר אין מיין גאנצען קערפּער... באלד אבער, דערמאהנענדיג זיך אן דער ארבייט, גיב איך אויף די אויגען און דערביי פיהל איך ווי עפּעס ווערט ביי מיר אבגעריסען אין הארצען. איך דערשרעק זיך--ב'ווייס ניט פאר וואס. נאר אט גיב איך מיר אין גאנצען א טרייסעל און נעהם זיך דאך ווידער צו דער ארבייט. איך ארבייט. איך פיהל ווי איך ארבייט! איך פיהל אפילו ווי איך אטהעם, איך הער זיך צו צום זשומען פון דער טאקריי; עפּעס קומט מיר דאס יעצט אויס משונה, אנדערש ווי ביי טאג... איך ווייס ניט מיט וואס, אבער--אנדערש, איך אליין בין עפּעס אויך אנדערש; דאס פנים, דאכט זיך מיר, איז ביי מיר ניט דאסזעלבע, האט גאר אן אנדער אויסזעהן...

און פלוצלינג פאלט אן אויף מיר אן אימה; דאס הארץ ווערט מיר מיט אמאל ווי אבגעשטארבען, און באלד הויבט עס אן ווידער שטארק צו קלאפען. איך הויב אן מורא צו האבען פאר דער ארומיגער שטילקייט; מיר דאכט זיך, אז אין דער שטילקייט ליגט עטוואס געהיימעס, שרעקליכעס... איך דערפיהל זיך ווי צונויפגעדריקט... איך האב מורא א קעהר געבען דעם קאפ,--- מיר דאכט זיך, דאס איך וועל הינטער זיך עמיצען דערזעהן...

וועלענדיג זיך בערוהיגען, הויב איך אן צו קלערען וועגען טאג, וועלכער, דאכט זיך מיר, איז ווייט ווייט פון מיר, אבער וועט דאך קומען. ביי טאג וועל איך שלאפען, איך וועל מיר זיך אויסציהען און--שלאפען... אך, שלאפען! ווי גוט דאס איז... דאס ווארט אליין! ס'אר א גוט ווארט דאס איז, אזא ווייכעס, שלאפען, שלאפען, שלאפען!... ביז טאג איז נאך אבער אזוי ווייט,--און אייביגקייט! די נאכט שלעפט זיך אזוי לאנגזאם, אזוי לאנגזאם; מיר דאכט זיך, איך ארבעט שוין יאהרען לאנג און וועל נאך ארבייטען שון ארבייטען...

יונה ראזענפעלד.

(פארטזעצונג פאלגט).

איבערגעדרוקט פונ'ם פסח-בלאט פון ווילנא.

די סטרייקער זענען שוין אבגעטראטען פון דער שטאדט קאראטא, וואס זיי האבען ביז יעצט ארומגערינגעלט און היינט האבען שוין געקענט דורכפאהרען די פוהרמאנען וואס פיהרען די לעבענס מיטלען אין שטאדט אריין.

רוים -- די טעלעגראמען וואס ווערען ערהאלטען פון פארמא זענען ניט קיין רוהיגע. די ערד-בעזיצער האבען בעשלאסען אין זייער פערזאמלונג צו ערקלערען דעם לאק-אויט געגען די סטרייקער. צו דיזער רעזאלוציאן זענען אויך צוגעשטאנען די אינדוסטריעלע קאפיטאליסטען. מ'דענקט אז איבער דיזער רעזאלוציאן וועלען די ארבייטער אננעמען שטארקע געוואלד מיטלען.

נאטיצען

פון בראזיל.

נעכטען אוונד איז צום היגען פארט אנגעקומען א שיף פון בראזיל, וועלכע האט מיטגעבראכט 2 ארבייטער וואס זענען פון דארט ארויסגעשיקט געווארען איבער א סטרייק פון די מעכאניקער' אין וועלכע זיי האבען גענומען א שטארקען אנטהייל.

שוין כמעט אין אלע לענדער ווערט יעצט אנגעווענדעט פון די רעגירונג דאס מיטעל ארויסצושיקען די ארבייטער וואס ציינען זיך ארויס טהעטיג אינ'ם קאמפף פיר זייער בעפרייאונג. זיי דענקען אז מיט דיזען ברוטאלען מיטעל' וואס רואינירט גאנצע ארבייטער פאמיליען. וועלען זיי דערשטיקען דעם קאמפּ'ס לוסט פון די ארבייטער, וואס פערשטעהן שוין זייערע אינטערעסען און וועלכע ווילען זיך פערטהיידיגען פון דער ניעדריגער עקספלואטאציאן פון וועלכער זיי ליידען יעצט אזוי שטארק.

אבער מיר האבען שוין געהאט די געלעגענהייט צו זעהן אז פונקט דיזע מיטלען ברענגען די ענטגעגענזעצטע ווירקונג, ווייל אזוי איז שוין מיט יעדער זאך וואס דארף זיך ענטוויקלען. וואס מעהר מ'וויל עס אונטערדריקען, אלץ שטארקער רייסט זיך ארויס צור ענטוויקלונג. און זעהר אפט קומען פאר געוואלדיגע אויסברוכען פון די אונטערדריקטע, וועלכע קענען שוין ניט אויסהאלטען די עקספלואטאציאן.

חוץ דעם איז'ס שוין איינפאך קאמיש. פון ארגענטינא שיקט מען קיין אייראפא! פון בראזיל קיין ארגענטינא און אזוי ווייטער. פיר די ארבייטער פראפאגאנדיסטען איז אלץ איינס צו לעבען אין דיזען אדער יענעם פלאץ. די אנארכיסטישע פראפאגאנדע פערליערט גארניט דערפון.

--דיזע קאמעדיע רופט ביי אונז ארויס נור א שמייכעל.

—*—

פון מאנטעווידעא.

לויט די לעצטע מעלדונגען ווערט בעשטעטיגט דער נאטיץ וואס מיר האבען געגעבען צוריק מיט איניגע טעג, וועגען דער אנטימיליטאריסטישער פראפאגאנדע צווישען דעם מיליטער אין מאנטעווידעא. איינינע אנארכיסטען זענען ארעסטירט געווארען אין דער 4-טער קאזארמע, איבער דער אנארכיסטישער פראפאגאנדע.

די ערשטע סמנים פון ניט פרעהליכע נייעס פיר די זיד-אמעריקאנער הערשער... זיי קעהרט זיך יעצט איבער דער קאפ, טראכטענדיג ווי צו פערהינדערען דיזע פראפאגאנדע, וואס געפינט אומעטום א שטארקען אבקלאנג צווישען די סאלדאטען.

די הערשער וויסען שוין גענוג גוט וועגען די רעזולטאטען פון די אנטימיליטאריסטישע אידעען אין פראנקרייך און אין אנדערע לענדער. דאנק דיזער זעהר נויטיגער פראפאגאנדע רעוואלטירען אפט אין פיעלע לענדער גאנצע רעגימענטען סאלדאטען, וועלכע ענטזאגען זיך צו פאלגען די בעפעהלע פון די גענעראלען, וואס הייסען זיי שיסען אין פאלק. די סאלדאטען וואס געפונען זיך הינטער דער ווירקונג פון דעם אנטימיליטאריזמוס זאגען זיך אב צו זיין ווי ביז יעצט די מארד מאשינען אין די הענט פון די קאפיטאליסטען און הערשער, און זיי רעוואלטירען.

אין דער צייט פון דער פראטעסט בעוועגונג פון די וויין פראדוצירער אין פראנקרייך. א בעוועגונג, וואס האבען זיך בעטהייליגט ביז א האלבען מיליאן ארבייטער זענען געשיקט געווארען סאלדאטען צו בערוהיגען אויף אייביג מיט זייערע ביקסען, די רעוואלוציאנערע עלעמענטען, וועלכע האבען געקעמפפט געגען דער רעגירונגס שווינדלעריי און קאפיטאליסטישע עקספלואטאציאן.

דיזע בעוועגונג האט צוגעצויגען די אויפמערקזאמקייט פון גאנץ אייראפא. אלע האבען ערווארטעט מיט אונגעדולד די אפעראציאן פונ'ם מיליטער, וועלכע זענען אימער בלוטיגע.

אבער, פלוצים צוטראגט זיך א פרעהליכער נאכריכט אז דער 17 רעגימענט וואס איז אהין געשיקט געווארען האט זיך ענטזאגט צו שיסען אין פאלק, אנערקענענדיג די סטרייקער פאר זייערע אייגענע ברידער.

דאס זענען די נויטיגע און פרוכטבארע רעזולטאטען וואס ברענגט אונז די אנטימיליטאריסטישע פראפאגאנדע. די רעגירונג האט זיך דאן גענומען צו דער ארבייט, צו בעשטראפען אלע אנארכיסטישע פראפאגאנדיסטען. אבער, ניט קוקענדיג אויף דעם געהט יעצט אן די פראפאגאנדע נאך שטארקער ווי פריהר. און צושפרייט זיך זעהר שנעל אין אלע לענדער.

דיזע פראפאגאנדע סטראשעט מיט טויט דער היינטיגער געזעלשאפט, וואס האלט זיך זעהר שטארק אויפ'ן מיליטער.

און ווי נור דאס מיליטער פאנגט אן צו פערשטעהען זיינע אינטערעסען און וועל זיי פערטהיידיגען, דאן מעג מען שוין שטעלען א מצבה דער קאפיטאליסטישער ארדנונג!...

די הינט ביי דער ארבייט.

חוץ גענאסע א. שוטץ, וואס איז שוין בעפרייט פון דעם דעפארטאמענט איז אויך ארעסטירט אונזער גענאסע פ. ספרינגבערג, אויך אהן קיין אורזאכע. עפעס האבען זיך די שפיאנען גענומען צו די אידישע גענאסען. די שפאנישע ארבייטער בעוועגונג איז יעצט שוואך און ס'איז שוין איינפאך ניטא וועמען צו ארעסטירען צווישען די ארגענטינער קאמעראדען.

אבער, די פאליציי הינט דארפען דאך איבערצייגען זייערע עלצטע אז מ'צאהלט זיי ניט אומזיסט. און דערפאר ארעסטירען זיי וועמען ס'איז.

בריעפקסטען.

בידערמאן, טויג ניט. שיק דיין אדרעס.

א שטערען און „איד. צענטר פיר פראפ. אגיט.“, קומט אריין פון 4 אוהר אבנעהמען צוויי פאקעטען.

באיקאט

אויף דער שניידער פאבריק פון
פ. ווארטמאן וויאמאנטע 1482

ס'נויטיגען זיך ארבייטער שניידער קאנפעקציאן צווישען זיי 30 אפיסיאלען, 0 ,האלבע אפיסיאלען, 40 מיידלאך און 1 לעבער שלעפערין אויף א מאשין. אין דער פאבריק פון ס. מאדריאגא, סאנטיאגא דעל עסטערא 1309.

וויכטיגעס

דאס ערשטע גראנדיעזע טעאטראלישע אונטערנעהמונג אין שפאניש ארגאניזירט פון דער אנארכיסטיש-קאמוניסטישער גרופע „פראטעסטא“ מיט דער מיטווירקונג פון דראמאטישער גרופע „ליעבע“, „ארפעאן ליבערטאריא“ (ארקעסטער-מוזיק) און דער „אנארכיסטישער פרויען צענטער“ צום נוצען פון דער „לא פראטעסטא“.

דיזעס וועט שטאטפונדען זונטאג דעם 7 יוני אום 8.30 אוהר אווענד

אין סאלאן „קאסא סואיסא“
ראדריגועז-פעניא 254 Rodriguez Peña 254

פראגראם

1) סימפאניע ביי „ארפעאן ליבערטאריא“
2) פעסט רעדע „פאג-ליבערט“
3) איכאס דעל פועבלא „ארפ. ליבערט.
4) די גראנדיעזע פילאזאפישע דראמע אין 5 אקטען און 11 בילדער פון כ. פ. איגורבידע הינטער'ן טיטעל:

„דער מאדערנער קריסטוס.“
אדער
„די רוסישע רעוואלוציאן“

5) אין די אנטראקטען וועט רעדען א אידישער רעדנער, די שפאנישע גענאסין „דעליא בארראסא“, און ס'וועלען געשפיעלט ווערען איינינע רעוואלוציאנערע הימנען דורך דעם ארקעסטער.

6—) „די אויפלעבונג פון די העלדען“ אדער „די אנארכיע“ אפאטעאסיס (לעבעדיג בילד) פונ'ם גענ. ספרינגבערג, אויפגעפיהרט פון דער גרופע „ליעבע“, אנארכיסטישען פרויען צענטער“, „ארפעאן ליבערטאריא“ און עטליכע ווערטער פונ'ם גענאסע פאטשעקא.

ענטראדא גענעראל 80 סענט.

נאטא: אלע ווערען אויפגעפאדערט צו קומען פונקטליך אום 8.30 אוהר אווענד.



Se ofrece mucama española de 19 años, sabe planchar y limpieza de casa. Ocurrir á la calle Defensa 1109.

Se ofrece joven de 19 años, italiano, para almacen ó cualquier otro trabajo. Sabe leer y escribir bien. Dirigirse por carta á Angel Planas, calle Lorea 561.

Se ofrece medio oficial pintor de liso. para cualquier parte. Calle Superí 1372, (Belgrano).

Mecánico aprendiz adelantado se ofrece, entiende de bicicletas. Calle Corrientes 319, (altos). E. Raulera.

Lavandera y planchadora, se ofrec Dirigirse á la calle Montes de Oca 97

Boicot á las cervezas Pilsen Africana